

Course Specification for Introduction to Translation

College	Az Zulfi College of Education		
Department	English Language Department		
Course Name:	Introduction to Translation	Course Code	ENGL 224
Level	5	Credit Hours	2hrs
Course Objective	<p>Introducing new research findings</p> <p>Using the web for machine translation as a way to illustrate the problems discussed in class.</p> <p>Integrating the reading and the writing skills in the process of translation.</p> <p>Modifying teaching strategies as per students learning styles.</p> <p>Using online dictionaries and encyclopaedias.</p>		
Course Content	<p>Chapter I: Introduction - What is translation?</p> <p>Translation methods & procedures</p> <p>Roman Jakobson categories</p> <p>Literal translation</p> <p>Semantic and Communicative Translation</p> <p>Adaptation</p> <p>Free Translation</p> <p>Idiomatic Translation</p> <p>Metaphorical translation</p> <p>Translation by Addition</p> <p>Translation by deletion</p> <p>Chapter II Translation Problems at Word Level</p> <p>Chapter III Translating Collocations and Phrases</p> <p>Chapter IV Translation at Grammatical Level</p> <p>Chapter V Translation of Sentences</p> <p>Chapter VI: Text Cohesion</p>		
Required Textbook	1. Basics of Translation- a text book for Arab University Students, Mahmoud Altarabin		

